



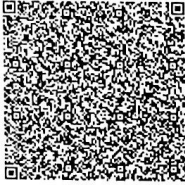
# INDIA NON JUDICIAL

## Government of Uttar Pradesh

e-Stamp

YOGENDRA KUMAR  
ACCID: UP14366304  
MATHURA  
MOB.: 8535000123

**Certificate No.** : IN-UP18111059366103V  
**Certificate Issued Date** : 26-May-2023 10:46 AM  
**Account Reference** : NEWIMPACC (SV)/ up14366304/ MATHURA SADAR/ UP-MTH  
**Unique Doc. Reference** : SUBIN-UPUP1436630430918063022333V  
**Purchased by** : GLA UNIVERSITY MATHURA  
**Description of Document** : Article 5 Agreement or Memorandum of an agreement  
**Property Description** : Not Applicable  
**Consideration Price (Rs.)** :  
**First Party** : GLA UNIVERSITY MATHURA  
**Second Party** : Not Applicable  
**Stamp Duty Paid By** : GLA UNIVERSITY MATHURA  
**Stamp Duty Amount(Rs.)** : 100  
(One Hundred only)



Please write or type below this line

IN-UP18111059366103V

REGISTRAR  
CHITRA MOHENDIN CHISHTI  
GLA UNIVERSITY,  
MATHURA

Ashok Kumar Singh  
Registrar  
GLA University  
Stone, NH-2, Mathura-Delhi Road  
Mathura, Mathura (U P) INDIA

### Statutory Alert:

1. The authenticity of this Stamp certificate should be verified at 'www.shcilestamp.com' or using e-Stamp Mobile App of Stock Holding Corporation of India.
2. The onus of checking the legitimacy is on the users of the certificate.
3. In case of any discrepancy please inform the Competent Authority.



# **MEMORANDUM OF UNDERSTANDING**

**(MoU)**

*Between*

**KHWAJA MOINUDDIN CHISHTI LANGUAGE  
UNIVERSITY, LUCKNOW**

**AND**

**GLA UNIVERSITY, MATHURA**

*AG*

REGISTRAR  
KHWAJA MOINUDDIN CHISHTI  
LANGUAGE UNIVERSITY,  
LUCKNOW



## MEMORANDUM OF UNIVERSITY

Between

**Khwaja Moinuddin Chishti Language University, Lucknow**

And

**GLA University, Mathura**

Khwaja Moinuddin Chishti Language University, Lucknow (hereafter referred to as KMCLU) and GLA University, Mathura (hereafter referred to as GLAU) herewith sign a memorandum of understanding on 27.05.23 (on this day) which reads as follows:

### PREAMBLE:

The Primary objective of this Memorandum of Understanding between Khwaja Moinuddin Chishti Language University, Lucknow and GLA University, Mathura is to create a means of cooperation between the two entities, subject to the terms of this MoU and the laws, regulations, rules and national policies as may be applicable in the duration of the agreement. It shall endeavour to strengthen, promote and develop academic, cultural and research co-operation between the Parties on the basis of equality, mutual benefit and public good.

### INTRODUCTION OF PARTICIPANTS

#### **Khwaja Moinuddin Chishti Language University, Lucknow**

WHEREAS **KMCLU** is a State University established under the Uttar Pradesh Arabi Farsi Universities Act 2009 (U.P. Act No. 12 of 2009). The University aims to achieve excellence in language, research and innovation that supports the students in becoming productive, responsible, ethical, creative and compassionate members of the society.

#### **GLA University, Mathura**

WHEREAS **GLAU**, established under U.P. State Legislative Act of 2009 (UP Act 21 of 2010) and ranked among the top Universities of Uttar Pradesh and India and has been accredited by the National Assessment and Accreditation Council (NAAC) with 'A+' Grade and recognized by University Grants Commission (UGC) under section 12B of UGC Act of 1956.

GLA University is offering a wide range of Graduate, Post-Graduate and Doctorate programmes. GLA University is approved and recognized by University Grants Commission (UGC), NCTE and Pharmacy Council of India. *as well as Bar Council of India.*

Objectives of the University are:

MOU between KMCLU, LUCKNOW & GLAU, MATHURA

Page 2 of 6

REGISTRAR  
KHWAJA MOINUDDIN CHISHTI  
LANGUAGE UNIVERSITY,  
LUCKNOW

Ashok Kumar Singh  
Registrar  
GLA University

GLA, Gate No. 1, 1st 2, Mathura-Delhi Road  
Mathura, Mathura (U.P.) INDIA



1. To promote learning and provide instructional and research facilities of standard quality in higher education;
2. To make provision for integrated courses in Science, Technology, Medical Sciences, Agriculture Sciences, Social Sciences, Legal Studies, Management, Humanities and Allied areas and research in frontier areas of knowledge.
3. To take appropriate measures for promoting innovations in teaching-learning process in inter-disciplinary studies and research in the educational programmes of the University;
4. To offer appropriate courses and pay special attention for the development of socially, educationally and economically marginalised sections of the people in general and of members belonging to the Scheduled Castes and Scheduled Tribes too.

## **ARTICLE 1: AREAS OF COOPERATION**

1.1 Both parties agree to encourage the following activities, in particular, to promote national and global academic cooperation in the following areas:

- a) Institutional exchanges between faculty and staff from each partner institution;
- b) Acceptance of undergraduate/ graduate and Research Scholars of each partner institution for periods of study and/or research;
- c) Organization of symposia, conferences, training programme, faculty and staff development programme, short-term courses and meetings on research issues;
- d) Exchange of information pertaining to developments in teaching, student development and research institutions;
- e) Mutually promote information and activities of the other Party within the scope of the Memorandum of Understanding on their respective websites (subject to prior written approval for the use of any logos or trademarks).
- f) Jointly start & run teaching programs in emerging areas and organize, conducts seminars/workshops/training courses, and submit collaborative research projects for funding to national and international agencies on relevant subjects, themes or topics on agreed terms and conditions.
- g) Promote and support student and faculty exchange programs.
- h) Provide infrastructure, academic and technical support, subject to availability.
- i) Creation and promotion of joint credit and non-credit based MOOC programs.
- j) Submit collaborative research projects for funding to national and international agencies on relevant subjects, themes or topics on mutually agreed terms and conditions

*AD*

REGISTRAR  
BIRWA MOUNDDIN CHISITI  
GLA UNIVERSITY,  
MATHURA

MOU between KMCLU, LUCKNOW & GLAU, MATHURA

*Ashok Kumar Singh*  
Registrar

Page 3 of 6

GLA University  
13, 14 & 15, Mathura-Delhi Road  
Mathura, Mathura (U.P.) INDIA



- k) Consultancy projects may be undertaken by both parties to support specific areas of functioning. These projects will be guided by consultancy policy of the concerned University.
- l) Support Research Scholars of partner institutions as Co-Guides, as per rules and regulations of the concerned university and regulatory bodies.
- m) Co-operation in any other areas or specific areas and details will be implemented upon mutual agreement and will be outlined in separate agreement and cooperation and addendum to this memorandum upon its signature by the authorised representative as agreed to by the Parties from time to time.

1.2 For the purpose of implementing the co-operation in respect of any areas stated in paragraph 1.1 the Parties shall enter into legally binding agreements subject terms and conditions as mutually agreed upon by the parties including clauses on "confidentiality", "suspension", "protection of intellectual property rights" and "settlement of disputes".

## **ARTICLE 2: Financial Arrangements**

- 2.1 This Memorandum of Understanding shall not give rise to any financial obligation by one Party to the other.
- 2.2 Each Party shall bear its own cost and expenses in the implementation of this Memorandum of Understanding.

## **ARTICLE 3: Effect of Memorandum of Understanding**

This Memorandum of Understanding serves only as a record of the Parties' intentions and does not constitute or create, any legally binding or enforceable obligations, express or implied, under domestic or international law.

## **ARTICLE 4: Entry into Effect**

This Memorandum of Understanding shall become effective on the date of signatures of both parties, or if the dates vary, then on the date of the later signature.



REGISTRAR  
MOINUDDIN CHISHTI  
QUAEE UNIVERSITY,  
LUCKNOW

MOU between KMCLU, LUCKNOW & GLAU, MATHURA



Achak Kumar Singh  
Registrar  
GLA University  
Page 4 of 6  
3, Mathura-Delhi Road  
Mathura (U.P.) INDIA



## ARTICLE 5: IPR

- 5.1 Both Parties undertake that they shall not infringe upon any copyright or intellectual property in exclusive possession of the respective Parties. Both parties shall obtain permission in writing for the usage of any logo, motif, emblem, or any other intellectual property right vested in the respective Parties to be used in connection with the implementation of the present MOU from the respective Party. Each Party is the sole owner of such intellectual property.
- 5.2 Neither Party may use the other party's intellectual property rights without the prior consent of that Party. Nothing contained in this MOU is intended to, or shall be construed to grant to either Party any license or right regarding the other Party's Intellectual Property Rights.

## ARTICLE 6: Publications

Both the parties should retain its right to publish research conducted within their laboratories (excluding confidential information) without consent/ written permission from the other party.

## ARTICLE 7: Force Majeure

Both the parties shall have no liability in respect of any delay in carrying of the activities of failure to carry out the activities under this MoU caused due to any acts of the government, or any circumstances outside the reasonable control of the parties hereto.

## ARTICLE 8: Indemnification

Each party shall indemnify or keep indemnified the other party for any loss, cost and expenses caused to the other party due to the negligence, mishandling, application of less technical support or for any other reason what so ever.

## ARTICLE 9: Dispute Resolution

All disputes and differences concerning the validity, scope, meaning construction or effect of this MoU or any dispute or disagreement between the parties hereto as to any matter relating to this memorandum which cannot be settled by mutual discussion shall be settled by arbitration by an arbitrator, appointed by consent of both parties.

## ARTICLE 10: Duration

The MoU shall be effective from date of signing and shall remain in force for a period of five years.

REGISTRAR  
MUDDIN CHISHTI  
GLA UNIVERSITY,  
LUCKNOW

MOU between KMCLU, LUCKNOW & GLAU, MATHURA

Ashish Kumar Singh  
Registrar  
GLA University

Page 5 of 6, Mathura-Delhi Road  
Mathura (U.P.) INDIA



## ARTICLE 11: TERMINATION

This Memorandum of Understanding may be terminated by either party with a minimum of Sixty (60) days written notice. Activities in progress at the time of termination of this Memorandum of Understanding shall be permitted to conclude as planned unless otherwise agreed.

## ARTICLE 12: COORDINATORS

All activities conducted under this MoU must have the endorsement of the coordinators. At KMCLU, the coordinator will be Dr. Mamta Shukla, Associate Professor, Department of Biotechnology, Khwaja Moinuddin Chisti Language University, Lucknow, Email:- mamtashukla@kmclu.ac.in, Mobile No.:- +91 9236073824 and at GLAU the coordinator will be Dr. Swaroop Kumar Pandey, Assistant Professor, Department of Biotechnology, GLA University, Mathura, Email :- swaroop.pandey@gla.ac.in, Mobile No.:- +91 8604964267, Coordinators shall notify their counterparts in case a new person is named to their position.

**Date:**

**Place:**

**Date:**

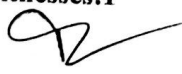
**Place:**

**Registrar**

**Mr. Ajay Krishna Yadav**

Khwaja Moinuddin Chishti Language University,  
Sitapur Hardoi Bypass Road, Lucknow

**Witnesses:1**

  
**Dr Neeraj Shukla**  
Assistant Professor  
Department of Commerce  
KMCLU, Lucknow

**Registrar**

**Mr. Ashok Kumar Singh**

GLA University, Mathura

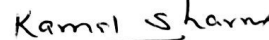
**Ashok Kumar Singh**

Registrar

GLA University

11/11/2019, State, NH-2, Mathura-Delhi Road  
Mathura, Mathura (U.P.) INDIA

**Witnesses: 2**

  
**Kamal Sharma**

**Prof. Kamal Sharma**  
Dean- Research & Development  
GLA University, Mathura